

**NITECORE®**  
*KEEP INNOVATING*

## User Manual EDC33



### ⚠ IMPORTANT

- Thanks for purchasing NITECORE! Please read this manual carefully before using the product and follow the instructions.
- This manual contains important safety information and operating instructions. Please keep it for future reference.
- In case of updates, please refer to the latest version available on the official website.

### ⚠ Warning

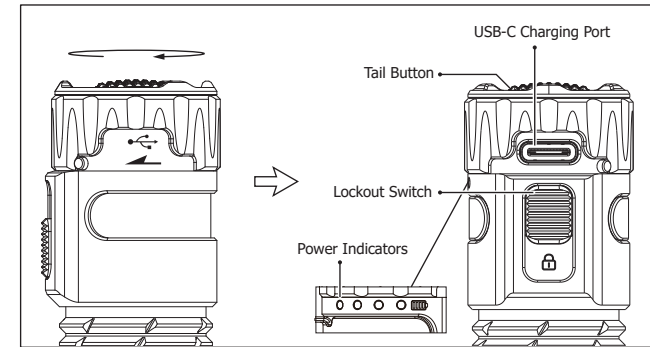
- This product is intended for use by adults aged 18 and over. Please keep this product out of the reach of children.
- CAUTION!** Possible dangerous radiation! DO NOT stare directly into the light beam or shine the light directly into the eyes of anyone!
- The product will generate massive heat during prolonged operation. Please exercise caution during use. It is recommended not to use high brightness levels for extended periods to prevent burns and product damage.
- DO NOT cover or place objects near the head of the product, as this may cause damage to the product or accidents due to high temperatures.
- DO NOT use the product to illuminate flammable or explosive materials, as the high heat may lead to combustion or explosion.
- Please use the product in a standard handheld manner to avoid accidents in the event of product failure.
- DO NOT submerge the product into any liquid when it is hot. Doing so may cause irreparable damage to the light due to the difference of air pressure inside and outside of the tube.
- When the product is placed in an enclosed or flammable environment such as a pocket or backpack, or when it is left unused for an extended period, please turn off the product and activate the Lockout Mode to avoid accidental activation and dangers caused by excessive heat.
- DO NOT expose the product to temperatures above 60°C (140°F) for prolonged time, as this poses a risk of battery explosion or combustion.
- Please recharge the product with the original charging cable to avoid shortening the lifespan of the battery.
- Please recharge the product every 6 months when left unused for a prolonged time.
- DO NOT disassemble or modify this product as doing so will cause damage to it and render the product warranty invalid. Please refer to the warranty section in the manual for complete warranty information.

### Technical Data

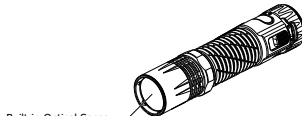
	LUMIN SHIELD™ (Floodlight)	SEARCH (Spotlight)	HIGH	MID	LOW	ULTRALOW
Brightness	4,000 Lumens	1,700 Lumens	1,200 Lumens	300 Lumens	70 Lumens	5 Lumens
Runtime	—	—	2h 31min	6h 58min	31h	63h
Beam Distance	400m	450m	208m	182m	93m	25m
Peak Beam Intensity	40,505cd	54,500cd	10,500cd	8,305cd	1,903cd	163cd
Impact Resistance	2m					
IP Rating	IP68, 2m (Waterproof and Submersible)					

**Note:** The stated data is measured using the built-in Li-ion battery (4,000mAh) under laboratory conditions. The data may vary in real world use due to different environmental conditions.

### Product Overview



### Sensor Protection Function



### ⚠ Battery Safety

Improper use of devices with built-in Li-ion batteries may result in severe battery damage or safety hazards such as combustion or explosion. DO NOT use the device if it is damaged. DO NOT disassemble, puncture, cut, crush, or incinerate the device. If any leakage or abnormal odor is noticed, stop using the device immediately. Dispose of the device/batteries in accordance with applicable local laws and regulations.

### Warranty Details

All NITECORE® products are warranted for quality. Any DOA / defective product can be exchanged for a replacement through a local distributor/dealer within 15 days of purchase. After that, all defective / malfunctioning NITECORE® products can be repaired free of charge within 24 months from the date of purchase. Beyond 24 months, a limited warranty applies, covering the cost of labor and maintenance, but not the cost of accessories or replacement parts. The warranty will be nullified if

- the product(s) is/are broken down, reconstructed and/or modified by unauthorized parties;
- the product(s) is/are damaged due to improper use.

For the latest information on NITECORE® products and services, please contact a local NITECORE® distributor or send an email to [service@nitecore.com](mailto:service@nitecore.com) \* All images, text and statements specified herein in this user manual are for reference purpose only. Should any discrepancy occur between this manual and information specified on [www.nitecore.com](http://www.nitecore.com), [www.syxmax.com](http://www.syxmax.com), [www.innovations.co.uk](http://www.innovations.co.uk), reserves the rights to interpret and amend the content of this document at any time without prior notice.

### (English)

#### Charging Function

The EDC33 is equipped with an intelligent charging system. Please charge the battery before the first use.

**Power Connection:** As illustrated, rotate the USB cover at the tail following the direction of and use the USB cable to connect an external power supply (e.g. a USB adapter, a power bank, or other USB charging devices) to the charging port to begin the charging process.

**Charging Indication:** During the charging process, the green power indicators will gradually transition from flashing to a steady light to display the battery level. When the battery is fully charged, the EDC33 will cease the charging process and the power indicators will become steadily turned on to inform the user.

- The lighting function is available during the charging process (LUMIN SHIELD™ and SEARCH excluded).
- The charging time is approx. 2 hours. (Charged via the 5V/2A adapter)
- When fully charged, the standby time is approx. 12 months.

#### Tactical Momentary Illumination

- Half press and hold the Tail Button to access SEARCH. Release to turn it off.
- Full press and hold the Tail Button to access LUMIN SHIELD™. Release to turn it off.

#### On / Off

- On:** When the light is off, full press the Tail Button to turn it on.
- Off:** When the light is on, full press the Tail Button to turn it off.

#### Brightness Levels

When the light is on, half press the Tail Button to cycle through the following brightness levels: ULTRALOW – LOW – MID – HIGH. The flashlight will directly access the previously memorized brightness level when reactivated.

#### Direct Access to SEARCH

When the light is on / off, half press and hold the Tail Button to directly access SEARCH (1,700 lumens). Release to return to the previous status.

#### Direct Access to LUMIN SHIELD™

When the light is on / off, full press and hold the Tail Button to directly access LUMIN SHIELD™ (4,000 lumens). Release to return to the previous status.

#### Lockout / Unlock

The EDC33 has two lockout modes (Half Lockout Mode and Full Lockout Mode).

##### Half Lockout Mode:

- When the light is on, slide the Lockout Switch up while half / full pressing and holding the Tail Button to access Half Lockout Mode. The lock icon can be seen below the Lockout Switch.
  - In Half Lockout Mode, half press and hold the Tail Button to access SEARCH; full press and hold the Tail Button to access LUMIN SHIELD™.
- Note:** To access the Full Lockout Mode, slide down the Lockout Switch to unlock the flashlight first, then turn on the flashlight followed by sliding the Lockout Switch up. The light will exit the Half Lockout Mode and directly access the Full Lockout Mode.

##### Full Lockout Mode (Default Setting)

When the light is on / off, slide the Lockout Switch up to access Full Lockout Mode. The lock icon can be seen below the Lockout Switch, indicating that the Tail Button is unavailable to activate the flashlight.

##### Unlock:

In either Lockout Mode, slide down the Lockout Switch to exit Lockout Mode.

#### ATR (Advanced Temperature Regulation)

The integrated ATR technology regulates the output of the EDC33 according to the working condition and ambient environment to maintain the optimal performance.

#### Power Indication

- When the light is on, the Power Indicators

will become steadily turned on to indicate the remaining battery power.

- Half press the Tail Button and the Power Indicators will be on to indicate the remaining battery power (lockout modes excluded).

**Note:** The battery should be recharged when the output appears to be dim or the flashlight becomes unresponsive due to low power.

Status of Indicators	Power Level
4 Constant-on	75% – 100%
3 Constant-on	50% – 75%
2 Constant-on	25% – 50%
1 Constant-on	0% – 25% (Please charge the product as soon as possible)

#### Sensor Protection Function

When the flashlight is at HIGH, if the built-in optical sensor detects an obstruction ahead, the flashlight brightness will automatically decrease to 300 lumens to prevent overheating and prolong the lifespan of the flashlight. Once the obstruction is removed, the flashlight will return to the previous brightness level. The sensitivity of the sensor may differ due to variations in the color and material of obstructions.

**Note:** It is important to keep the front lens clean to ensure that the built-in sensor functions properly to achieve its optimal performance.

### (Deutsch)

#### ⚠ Warnungen

- Dieses Produkt ist für den Gebrauch durch Erwachsene ab 18 Jahren bestimmt. Bitte bewahren Sie dieses Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- VORSICHT!** Mögliche gefährliche Strahlung! Blicken Sie NICHT direkt in den Lichtstrahl und leuchten Sie niemandem direkt in die Augen!
- Das Produkt erzeugt bei längerem Betrieb große Hitze. Bitte lassen Sie bei der Verwendung Vorsicht walten. Es wird empfohlen, hohe Helligkeitsstufen nicht über längere Zeiträume zu verwenden, um Verbrennungen und Produktschäden zu vermeiden.
- Decken Sie das Produkt NICHT ab und stellen Sie keine Gegenstände in der Nähe des Lampenkopfs ab, da dies zu Schäden am Produkt oder Unfällen aufgrund der hohen Temperaturen führen kann.
- Verwenden Sie das Produkt NICHT zur Beleuchtung von brennbaren oder explosiven Materialien, da die hohe Hitze zu Verbrennungen oder Explosionen führen kann.
- Verwenden Sie das Produkt in einer normalen Handhaltung, um Unfälle im Falle eines Produktausfalls zu vermeiden.
- Tauchen Sie das Produkt NICHT in Flüssigkeiten ein, wenn es heiß ist. Dies kann zu irreparablen Schäden an der Leuchte führen, da der Luftdruck innerhalb und außerhalb des Gehäuses unterschiedlich ist.
- Wenn das Produkt in einer geschlossenen oder entflammaren Umgebung, wie z. B. einer Tasche oder einem Rucksack, aufbewahrt wird, oder wenn es längere Zeit nicht benutzt wird, schalten Sie das Produkt bitte aus und aktivieren Sie den Sperr-Mode, um eine versehentliche Aktivierung und Gefahren durch übermäßige Hitze zu vermeiden.
- Setzen Sie das Produkt NICHT über einen längeren Zeitraum Temperaturen über 60°C aus, da sonst die Gefahr einer Explosion der Batterie oder eines Brands besteht.

- Bitte laden Sie das Produkt mit dem Original-Ladekabel auf, um die Lebensdauer des Akkus nicht zu verkürzen.
- Bitte laden Sie das Produkt alle 6 Monate auf, wenn es über einen längeren Zeitraum nicht benutzt wird.
- Nehmen Sie dieses Produkt NICHT auseinander und modifizieren Sie es nicht, da es sonst beschädigt wird und die Produktgarantie erlischt. Vollständige Informationen zur Garantie finden Sie im Abschnitt "Garantie" in der Bedienungsanleitung.

- Wenn das Produkt in einer geschlossenen oder entflammaren Umgebung, wie z. B. einer Tasche oder einem Rucksack, aufbewahrt wird, oder wenn es längere Zeit nicht benutzt wird, schalten Sie das Produkt bitte aus und aktivieren Sie den Sperr-Mode, um eine versehentliche Aktivierung und Gefahren durch übermäßige Hitze zu vermeiden.
- Setzen Sie das Produkt NICHT über einen längeren Zeitraum Temperaturen über 60°C aus, da sonst die Gefahr einer Explosion der Batterie oder eines Brands besteht.

Bitte laden Sie das Produkt mit dem Original-Ladekabel auf, um die Lebensdauer des Akkus nicht zu verkürzen.

- Bitte laden Sie das Produkt alle 6 Monate auf, wenn es über einen längeren Zeitraum nicht benutzt wird.
- Nehmen Sie dieses Produkt NICHT auseinander und modifizieren Sie es nicht, da es sonst beschädigt wird und die Produktgarantie erlischt. Vollständige Informationen zur Garantie finden Sie im Abschnitt "Garantie" in der Bedienungsanleitung.

#### ⚠ Sicherheit der Batterie

Die unsachgemäße Verwendung von Geräten mit eingebauten Li-Ionen-Akkus kann zu schweren Akkuschäden oder Sicherheitsrisiken wie Verbrennung oder Explosion führen. Verwenden

Sie das Gerät NICHT, wenn es beschädigt ist. Das Gerät darf NICHT zerlegt, durchstochen, zerschneiden, gequetscht oder verbrannt werden.

Wenn Sie ein Leck oder einen ungewöhnlichen Geruch feststellen, stellen Sie die Verwendung des Geräts sofort ein. Entsorgen Sie das Gerät/die Batterien in Übereinstimmung mit den geltenden örtlichen Gesetzen und Vorschriften.

#### Ladefunktion

Die EDC33 ist mit einem intelligenten Ladesystem ausgestattet. Bitte laden Sie den Akku vor dem ersten Gebrauch auf.

**Stromanschluss:** Drehen Sie die USB-Abdeckung an der Rückseite in Richtung , und verbinden Sie den USB-Ladeport mittels des USB-Kabels mit einer externen Stromversorgung (z. B. einen USB-Adapter, eine Powerbank oder andere USB-Ladegeräte), um den Ladevorgang zu starten.

**Anzeige des Ladevorgangs:** Während des Ladevorgangs gehen die grünen LEDs allmählich von Blinken zu Dauerlicht über, um den Akkustand anzuzeigen. Wenn der Akku vollständig geladen ist, beendet die EDC33 den Ladevorgang und die LEDs leuchten dauerhaft.

- Die Beleuchtungsfunktion ist während des Ladevorgangs verfügbar (LUMIN SHIELD™ und SEARCH ausgenommen).
- Die Ladezeit beträgt ca. 2 Stunden. (Aufgeladen über den 5V/2A-Adapter)
- Bei vollständiger Aufladung beträgt die Standby-Zeit ca. 12 Monate.

#### Taktische Momentbeleuchtung

- Halten Sie den Heckschalter halb gedrückt, um SEARCH aufzurufen. Loslassen, um sie auszuschalten.
- Halten Sie die Heckschalter ganz gedrückt, um auf LUMIN SHIELD™ zuzugreifen. Loslassen, um es auszuschalten.

#### Ein / Aus

- EIN:** Wenn das Licht ausgeschaltet ist, drücken Sie den Heckschalter ganz, um es einzuschalten.
- AUS:** Wenn das Licht eingeschaltet ist, drücken Sie den Heckschalter ganz, um es auszuschalten.

#### Helligkeitseinstellungen

Wenn das Licht und das Display eingeschaltet sind, drücken Sie den Heckschalter wiederholt halb, um zwischen den Stufen "ULTRALOW" – „LOW“ – „MID“ – „HIGH“ zu wechseln. Nach dem Ausschalten greift die Taschenlampe direkt auf die zuvor gespeicherte Helligkeitsstufe zu, wenn sie wieder aktiviert wird.

#### Direkter Zugriff auf SEARCH

Wenn das Licht EIN / AUS ist, halten Sie den Heckschalter halb gedrückt, um direkt auf SEARCH (1700 Lumen) zuzugreifen. Lassen Sie ihn los, um zur vorherigen Einstellung zurückzukehren..

#### Direktzugriff auf LUMIN SHIELD™

Wenn das Licht EIN / AUS ist, halten Sie die den Heckschalter ganz gedrückt, um auf LUMIN SHIELD™ (4000 Lumen) zuzugreifen. Lassen Sie los, um zum vorherigen Status zurückzukehren.

#### Sperrn/Entsperrn

Die EDC33 verfügt über zwei Sperr-Modi (Half-Lockout-Mode und Full-Lockout-Mode).

##### Half-Lockout-Mode:

- Wenn das Licht an ist, schieben Sie den Lockout-Schalter nach oben, während Sie die Hecktaste halb oder ganz gedrückt halten, um den Half-Lockout-Mode aufzurufen. Das Schloss-Symbol ist unterhalb des Lockout-Schalters zu sehen.
- Halten Sie im Half-Lockout-Mode den Heckschalter halb gedrückt, um auf SEARCH zuzugreifen; halten Sie den Heckschalter ganz gedrückt, um auf LUMIN SHIELD™ zuzugreifen.

##### HINWEIS:

Um in den Full-Lock-Mode zu gelangen, schieben Sie den Lockout-Schalter nach unten, um die Taschenlampe zu entsperren, und schalten Sie die Taschenlampe ein, indem Sie den Lockout-Schalter nach oben schieben. Die Lampe verlässt den Half-Lockout-Mode und geht direkt in den Full-Lockout-Mode.

##### Full-Lockout-Mode (Grundeinstellung):

Wenn das Licht EIN / AUS ist, schieben Sie den Lockout-Schalter nach oben, um den Full-Lockout-Mode zu aktivieren. Das Schlosssymbol

- Lorsque le produit est placé dans un environnement clos ou inflammable, tel qu'une poche ou un sac à dos, ou lorsqu'il n'est pas utilisé pendant une période prolongée, veuillez éteindre le produit et activer le mode verrouillage afin d'éviter une activation accidentelle et les dangers causés par une chaleur excessive.
- N'exposez PAS le produit à des températures supérieures à 60°C (140°F) pendant une période prolongée, car cela représente un risque important d'explosion ou de combustion de la batterie.
- Veillez recharger le produit avec le câble d'origine pour éviter de réduire la durée de vie de la batterie.
- Veillez recharger le produit tous les 6 mois s'il n'est pas utilisé pendant une période prolongée.
- NE PAS démonter ou modifier ce produit, car cela l'endommagerait et rendrait la garantie du produit invalide. Veuillez-vous référer à la section garantie du manuel pour des informations complètes sur la garantie.

#### ATR (erweiterte Temperaturregulation)

Mit dem "Advanced Temperature Regulation"-Modul (ATR) regelt die EDC33 ihre Leistung entsprechend der Arbeits- und Umgebungsbedingungen, um eine optimale Leistung zu gewährleisten.

#### Energieanzeige

- Wenn das Licht eingeschaltet ist, leuchten die LEDs ständig, um die verbleibende Energie anzuzeigen.

- Wenn Sie den Heckschalter halb drücken, leuchten die LEDs auf, um die verbleibende Energie anzuzeigen (außer im Sperr-Mode).
- Hinweis:** Die Batterie sollte aufgeladen werden, wenn die Lichtleistung nachlässt oder die Taschenlampe nicht mehr reagiert, weil sie zu schwach ist.

Status der LEDs	Energie Level
4 LEDs stetig an	75% – 100%
3 LEDs stetig an	50% – 75%
2 LEDs stetig an	25% – 50%
1 LED stetig an	0% – 25% (Bitte die Lampe so schnell wie möglich aufladen)

#### Sensor-Schutzfunktion

Wenn die Taschenlampe auf HIGH steht und der eingebaute optische Sensor ein Hindernis erkennt, wird die Helligkeit der Taschenlampe automatisch auf 300 Lumen reduziert, um eine Überhitzung zu vermeiden und die Lebensdauer der Taschenlampe zu verlängern. Sobald das Hindernis beseitigt ist, kehrt die Taschenlampe auf die vorherige Helligkeitsstufe zurück. Die Empfindlichkeit des Sensors kann aufgrund von Farb- und Materialunterschieden bei Hindernissen variieren.

**Hinweis:** Es ist wichtig, die Frontlinse sauber zu halten, um sicherzustellen, dass der eingebaute Sensor ordnungsgemäß funktioniert und seine optimale Leistung erbringt.

#### Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräten

Die durchgestrichene Mülltonne bedeutet, dass Sie gesetzlich verpflichtet sind, diese Geräte einer vom sortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Die Entsorgung über die Restmülltonne oder die gelbe Tonne ist untersagt. Enthalten die Produkte Batterien oder Akkus, die nicht fest verbaut sind, müssen diese vor der Entsorgung entnommen und getrennt als Batterie entsorgt werden.

### (Français)

#### ⚠ Avertissements :

- Ce produit est destiné à être utilisé par des adultes âgés de 18 ans et plus. Veuillez tenir ce produit hors de portée des enfants.
- ATTENTION! Risque de radiation dangereuse ! NE fixez PAS directement le faisceau lumineux ou n'éclairez pas directement les yeux de quelqu'un !

- Le produit génère une chaleur importante en cas d'utilisation prolongée. Il convient de faire preuve de prudence lors de son utilisation. Il est recommandé de ne pas utiliser des niveaux de luminosité élevés pendant des périodes prolongées afin d'éviter les brûlures et d'endommager le produit
- NE PAS couvrir ou placer d'objets près de la tête du produit pour éviter les accidents.
- NE PAS utiliser le produit pour éclairer des matériaux inflammables ou explosifs, car la chaleur élevée peut entraîner une combustion ou une explosion.
- Veillez utiliser le produit selon les consignes recommandées afin d'éviter tout accident en cas de défaillance du produit.
- NE PAS immerger le produit dans un liquide lorsqu'il est chaud. La différence de pression de l'air à l'intérieur et à l'extérieur du tube risque d'endommager irrémédiablement la lampe.

#### Accès direct au mode SEARCH :

Lorsque la lumière est allumée/éteinte, tenez appuyé le demi-pression le bouton à l'arrière de la lampe pour accéder au mode SEARCH (1700 lumens). Relâchez pour revenir à l'état précédent.

#### Accès direct au mode LUMIN SHIELD™ :

Lorsque la lumière est allumée/éteinte, appuyez entièrement sur le bouton à l'arrière de la lampe

et maintenez-le enfoncé pour accéder à LUMIN SHIELD™ (4000 lumens). Relâchez pour revenir à l'état précédent.

#### Verrouillage / Déverrouillage :

L'EDC33 dispose de deux modes de verrouillage (mode de verrouillage partiel et mode de verrouillage complet).

##### Mode semi-verrouillage :

- Lorsque la lumière est allumée, faites glisser le bouton de verrouillage vers le haut tout en restant appuyé sur le bouton à l'arrière de la lampe pour accéder au mode semi-verrouillage. L'icône de verrouillage sera donc visible.
- En mode semi-verrouillage, tenez appuyé en demi-pression le bouton à l'arrière de la lampe pour accéder au mode SEARCH ; appuyez entièrement sur le bouton à l'arrière de la lampe et maintenez-le enfoncé pour accéder à LUMIN SHIELD.

**Remarque:** Pour accéder au mode de verrouillage complet, faites d'abord glisser le bouton de verrouillage vers le bas pour déverrouiller la lampe, puis allumer la lampe en faisant glisser le bouton de verrouillage vers le haut. La lampe quittera le mode semi-verrouillage et accèdera directement au mode de verrouillage complet.

##### Mode de verrouillage complet (réglage par défaut) :

Lorsque la lampe est allumée ou éteinte, faites glisser le bouton de verrouillage vers le haut pour accéder au mode de verrouillage complet. L'icône de verrouillage sera donc visible, indiquant que le bouton d'alimentation n'est pas disponible pour allumer la lampe.

##### Déverrouillage :

Dans le mode semi-verrouillage ou verrouillage complet, faites glisser le bouton de verrouillage vers le bas pour déverrouiller la lampe.

#### ATR (régulation avancée de la température) :

La technologie ATR intégrée régule la puissance de l'EDC33 en fonction des conditions de travail et de l'environnement ambiant pour maintenir des performances optimales.

**Note :** La batterie doit être rechargée lorsque l'intensité lumineuse est faible ou que la lampe ne répond plus.

Statut des indicateurs	Niveau de puissance
4 Constants	75% – 100%
3 Constants	50% – 75%
2 Constants	25% – 50%
1 Constant	0% – 25% (Rechargez la batterie rapidement)

#### Fonction de protection du capteur :

Lorsque la lampe de poche est en mode HIGH ou TURBO, si le capteur optique intégré détecte un obstacle, la luminosité est automatiquement réduite à 300 lumens pour éviter la surchauffe et prolonger la durée de vie de la lampe torche. Une fois l'obstacle éliminé, la lampe de poche revient au niveau de luminosité précédent. La sensibilité du capteur peut varier en fonction de la couleur et du matériau des obstacles.

**Remarque :** Il est important de maintenir la lentille frontale propre afin de garantir le bon fonctionnement du capteur intégré et ses performances optimales.

### (日本語)

#### ⚠ 注意事項

- 本製品の対象年齢は 18 歳以上です。子供の手の届かないところに保管してください。
- 注意! ライトは強烈に光ります。光源を直接見ないでください。また、光源を人に向けてしないでください。
- 長時間使用すると本体が熱くなりますのでご注意ください。また、やけどや製品の破損につながるため、高照度での長時間使用はお控えください。
- 製品の破損や事故の原因となりますので、製品の使用中はヘッド部分をおおったり近くにも、製品を置いたりしないでください。
- 可燃性のものや爆発物に向けてライトを当てないでください。

- 事故を防ぐために、懐中電灯を扱う場合における一般的な標準的な使い方をしてください。
- 製品が熱を持っていない間は液体に沈めないでください。製品内部の気圧変化により故障する場合があります。
- 製品をポケットやリュックサックなど密閉・発火の恐れがある場所に保管する場合や長期間使用しない場合は、意図しない点灯や過熱による故障を防ぐため本体の電源を切りロックアウトモードにしてください。また、電池の液もれを防ぐため、電池を全て抜いてください。
- 電池が破裂、燃焼する恐れがありますので、60°C以上の場所には長時間おかないでください。
- 電池の寿命が短くなる恐れがあるため、充電には付属の充電ケーブルをご使用ください。
- 長期間保管する場合は、6ヶ月に一度充電してください。
- 故障の原因となるため、製品を分解・改造しないでください。された場合は保証が適用されません。詳しくはマニュアルの保証サービス部分をお読みください。

#### ⚠ 電池を安全に使用するために

電池を不適切に扱うと、破損や燃焼、破裂の原因となります。包装に破損がある電池や、電流が使用製品に適合しない電池は使用しないでください。また、電池を分解する、穴を開ける、切断する、潰す、ショートさせる等の行為は絶対にしないでください。使用する際は異なるブランドやタイプの電池と一緒に使わないでください。液もれや異臭、変形などに気づいた場合は、直ちに電池の使用を中止し適切に破棄してください。製品や電池を廃棄する場合はお住まいの自治体のルールに従ってください。

#### 充電機能

The EDC33 is 充電機能を搭載しています。初めて使用する前に一度充電してください。

**電源への接続:** 図のように、ケーブルの USB カバーを 矢印の方向に回し、USB ケーブルを挿して外部電源 (USB アダプター、モバイルバッテリーや USB 充電デバイス) へ接続すると、自動的に充電が始まります。

- 充電インジケータ:** 充電中は、緑色のパワーインジケータが充電量に応じて点滅から点灯状態に変わります。フル充電されると自動的に充電を停止し、全てのインジケータが点灯状態となります。
- 充電中でもライトを点灯させることができます (LUMIN SHIELD™ と SEARCH 以外)。
- 充電時間はおよそ 2 時間でです (5V/2A アダプター使用時)。
- フル充電からのスタンバイ時間は約 12 ヶ月です。

#### ライトの一時点灯

- テールボタンを半押しすると、押ししている間 SEARCH が点灯し、はなすと消えます。
- テールボタンを奥まで押し込んだままにするると LUMIN SHIELD™ が点灯し、はなすと消えます。

#### オン / オフ

- オン:** ライトがオフの時、テールボタンを奥まで押すと点灯します。
- オフ:** ライトがオンの時、テールボタンを奥まで押すと消灯します。

#### 明るさレベル

ライトがオン / オフどちらでも、テールボタンを半押しすると、押ししている間 SEARCH (1,700 ルメン) が点灯します。はなすと元の状態に戻ります。

#### SEARCH の直接点灯

ライトがオン / オフどちらでも、テールボタンを半押しすると、押ししている間 SEARCH (1,700 ルメン) が点灯します。はなすと元の状態に戻ります。

#### LUMIN SHIELD™ の直接点灯

ライトがオン / オフどちらでも、テールボタンを奥まで押し込んだまま保持すると、押し込んでいる間 LUMIN SHIELD™ (4,000 ルメン) が点灯します。はなすと元の状態に戻ります。

#### ロックアウト / アンロック

EDC33 には 2 種類のロックアウトモードがあります (ハーフロックアウトモードとフルロックアウトモード)。

**ハーフロックアウトモード:**

- ライトがオンの時、テールボタンを半押し / 全押ししながらロックアウトスイッチをスライドさせると、ハーフロックアウトモードになり、



로깅 아이콘가 로ック아웃 스위치 下 に表示されます。

- ハーフロックアウトモードでは、テールボタンを半押しすると SEARCH、全押しすると LUMIN SHIELD ™ が点灯します。

ノート：ハーフロックアウトモードからフルロックアウトモードにしたいときは、ロックアウトボタンを元の位置にスライドさせて一度ロックを解除し、再びスライドさせてフルロックアウトモードにしてください。

**フルロックアウトモード (デフォルトセッティング)**

ライトがオン / オフどちらでも、ロックアウトスイッチをスライドさせるとフルロックアウトモードになり、ロッキングアイコンがロックアウトスイッチ下に表示されます。フルロックアウトではテールスイッチが効かなくなります。

**アンロック**

どちらのロックアウトモードでも、ロックアウトスイッチを元の位置にスライドさせるとロックが解除されます。

**高性能温度調節機能 (ATR)**
高性能温度調節機能 (ATR) を搭載しており、最適な性能が発揮できるよう状況に応じて出力レベルを調節します。

**パワーインジケータ**

- ライトがオンの時、パワーインジケータが点灯して電池残量を表示します。
- ライトがオフの時はテールスイッチを半押しすると、パワーインジケータが点灯して電池残量を表示します (ロックアウトモード時を除く)。

ノート：光源が暗くったりライトが反応しなくなったりしたら充電してください。

インジケータ	電池残量
4 つ点灯	75% – 100%
3 つ点灯	50% – 75%
2 つ点灯	25% – 50%
1 つ点灯	0% – 25% (なるべく早く充電してください。)

## センサーによる保護機能

ライトがハイで点灯しているとき、内蔵光学センサーが前方の障害物を探知すると、過熱を防ぐため自動的に明るさを 300 ルーメンに下げます。障害物を取り除かれると元の明るさに戻ります。センサーの感度は障害物の色や素材により変動します。

ノート：内蔵センサーを正しく動作させるために、レンズをきれいな状態に保ってください。

## ( 한국어 )

△ **경고**

- 본 제품은 18 세 이상의 성인이 사용하도록 제작되었습니다. 본 제품은 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관하십시오.
- 주의! 가능한 육안으로 바라보지 마십시오! 광선을 직접 쳐다보거나 다른 사람의 눈에 직접 빛을 비추지 마십시오!
- 제품을 장시간 사용 시 엄청난 열이 발생합니다. 사용 중에는 제품 손상이나 고온으로 인한 사고의 원인이 될 수 있습니다.
- 인화성 또는 폭발성 물질을 비추는 데 제품을 사용하지 마십시오. 고열로 인해 연소 또는 폭발이 발생할 수 있습니다.
- 제품 고장 시 사고를 방지하기 위해 일반적인 파지로 제품을 사용하지십시오.
- 뜨거울 때 제품을 액체에 담그지 마십시오. 그렇게 하면 튜브 내부와 외부의 기판 사이로 인해 제품에 회복 불가능한 손상이 발생할 수 있습니다.
- 제품을 주머니나 배낭 등 밀폐된 환경이나 인화성 환경에 놓거나 장기간 사용하지 않은 경우, 우발적인 작동 및 과도한 열로 인한 위험을 방지하기 위해 제품을 끄고 잠금 모드를 활성화하십시오 .
- 제품을 60°C (140°F) 이상의 온도에 장기간 노출시키지 마십시오. 배터리 폭발이나 연소의 위험이 있습니다.
- 배터리 수명 단축을 방지하기 위해 정품 충전 케이블을 사용하여 제품을 충전하시기 바랍니다 .
- 장기간 사용하지 않은 경우에는 6 개월마다 제품을 충전하시기 바랍니다 .

• 본 제품을 분해하거나 개조하지 마십시오. 제품이 손상될 수 있으며 제품 보증이 무효화될 수 있습니다. 전체 보증 정보는 설명서의 보증 섹션을 참조하세요 .

△ **배터리 안전**
리튬 이온 배터리가 내장된 장치를 부적절하게 사용하면 배터리가 심각하게 손상되거나 연소 또는 폭발과 같은 안전 위험이 발생할 수 있습니다. 장치가 손상된 경우 장치를 사용하지 마십시오. 장치를 분해하거나, 수명을 풀거나, 자르거나, 부수거나, 소각하지 마십시오. 누출이나 이상한 냄새가 발견 되면 즉시 장치 사용을 중지하십시오. 해당 지역 법 및 규정에 따라 장치 / 배터리를 폐기하십시오 .

**충전 기능**
EDC33에는 지능형 충전 시스템이 장착되어 있습니다. 처음 사용하기 전에 배터리를 충전하십시오. 다음 사항과 같이 테일 부분의 USB 커넥터 방향에 따라 회전하고 USB 케이블을 사용하여 외부 전원 공급 장치 (예 : USB 어댑터, 보조 배터리 또는 기타 USB 충전 장치) 를 충전 포트에 연결하여 충전 과정을 시작하세요.

**충전 표시**: 충전 과정 중에 녹색 전원 표시가 깜박일면서 정동 상태로 점차 전환될 때 배터리 전량을 표시합니다. 배터리가 완전히 충전되면 EDC33은 충전 과정을 중단하고 전원 표시등이 계속 켜져 사용자에게 이를 알립니다.

• 충전 중에 조영 기능을 사용할 수 있습니다 (LUMIN SHIELD ™ 및 SEARCH 제외).

• 충전 시간은 약 2 시간입니다. (5V/2A 어댑터를 통해 충전 시)

• 완전히 충전된 경우 대기 시간은 약 12 개월입니다.

**참고**: 내장 센서가 제대로 작동하여 최적의 성능을 얻으려면 전선 연결을 깨끗하게 유지하는 것이 중요합니다 .

**ATR( 고급 온도 조절 )**

통합 ATR 기술은 작업 조건 및 주변 환경에 따라 EDC33의 출력을 조절하여 최적의 성능을 유지할 수 있다 .

**전원 표시**

- 조영이 켜지면 전원 표시등이 계속 켜져 배터리 전량을 나타냅니다.
- 테일 버튼을 반쯤 누르면 전원 표시기가 켜져 배터리 전량을 표시합니다 (잠금 모드 제외).

**참고**: 출력이 희미해 보이거나 전력 부족으로 인해 손전등이 반응하지 않는 경우 배터리를 재충전해 아 합니다 .

표시기 상태	Power Level
4 개 커짐	75% – 100%
3 개 커짐	50% – 75%
2 개 커짐	25% – 50%
1 개 커짐	0% – 25% (최대환 빨리 제품을 충전해주세요.)

## 센서 보호 기능

손전등이 HIGH 모드 일 때 내장된 광학 센서가 전방에 장애물을 감지하면 손전등 밝기가 자동으로 300 루멘으로 감소하여 과열을 방지하고 손전등의 수명을 연장합니다. 장애물이 제거되면 손전등은 이전 밝기 수준으로 돌아갑니다. 센서의 감도는 장애물의 색상과 재질의 변화로 인해 다를 수 있습니다 .

**참고**: 내장 센서가 제대로 작동하여 최적의 성능을 얻으려면 전선 연결을 깨끗하게 유지하는 것이 중요합니다 .

## ( Italiano )

△ **Avvertenza**

- SEARCH 에 접근하려면 테일 버튼을 반쯤 누르고 있습니다. 그러면 손을 떼세요 .
- LUMIN SHIELD ™에 접근하려면 테일 버튼을 길게 누르세요 . 그러면 손을 떼세요 .

**On / Off**

- On**: 조영이 꺼진 상태에서 테일 버튼을 완전히 누르면 조영이 켜집니다 .
- Off**: 조영이 켜져 있을 때 테일 버튼을 완전히 누르면 조영이 꺼집니다 .

## ( Italiano )

△ **Avvertenza**
Questo prodotto è destinato all'uso da parte di adulti di età superiore ai 18 anni. Si prega di tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini. ATTENZIONE! Possibili radiazioni pericolose! NON fissare direttamente il fascio di luce e non puntare la luce direttamente negli occhi di nessuno! Il prodotto genera un forte calore durante il funzionamento prolungato. Si consiglia di prestare attenzione durante l'uso. Si raccomanda di non utilizzare livelli di luminosità elevati per periodi prolungati, per evitare ustioni e danni al prodotto.

- NON coprire o collocare oggetti vicino alla testa del prodotto, poiché ciò potrebbe causare danni al prodotto o incidenti dovuti alle alte temperature.
- NON utilizzare il prodotto per illuminare materiali infiammabili o esplosivi, poiché l'elevato calore può provocare combustione o esplosione.
- Si prega di utilizzare il prodotto in modo normale per evitare incidenti in caso di guasto del prodotto.
- NON immergere il prodotto in alcun liquido quando è caldo. Ciò potrebbe causare danni irreparabili alla lampada a causa della differenza di pressione dell'aria all'interno e all'esterno del tubo.
- Quando il prodotto viene collocato in un ambiente chiuso o infiammabile, come una tasca o uno zaino, o quando viene lasciato inutilizzato per un periodo prolungato, spegnere il prodotto e attivare la modalità di blocco per evitare attivazioni accidentali e pericoli causati dal calore eccessivo.
- NON esporre il prodotto a temperature superiori a 60°C (140°F) per un tempo prolungato, poiché ciò comporta il rischio di esplosione o combustione della batteria.
- Si prega di ricaricare il prodotto con il cavo di ricarica originale per evitare di ridurre la durata della batteria.
- In caso di inutilizzo prolungato, ricaricare il prodotto ogni 6 mesi.
- NON smontare o modificare il prodotto per evitare di danneggiarlo e di invalidare la garanzia. Per informazioni complete sulla garanzia, consultare la sezione del manuale dedicata alla garanzia.

△  **Sicurezza della batteria**
L'uso improprio dei dispositivi con batterie agli ioni di litio integrate può causare gravi danni alle batterie o rischi per la sicurezza, come combustione o esplosione. NON utilizzare il dispositivo se è danneggiato. NON smontare, forare, tagliare, schiacciare o incenerire il dispositivo. Se si notano perdite o odori anomali, interrompere immediatamente l'uso del dispositivo. Smalire il dispositivo/batterie in conformità alle leggi e alle normative locali vigenti.

**잠금 해제**
잠금 모드 중 하나에서 잠금 스위치를 아래로 밀어 잠금 모드를 종료합니다 .

**Funzione di ricarica**

L'EDC33 è dotata di un sistema di ricarica intelligente. Si consiglia di caricare la batteria prima del primo utilizzo.

**Collegamento all'alimentazione:** Come illustrato, ruotare il coperchio USB in coda seguendo la direzione di ➤, e utilizzare il cavo USB per collegare un alimentatore esterno (ad esempio un adattatore USB, un power bank o altri dispositivi di ricarica USB) alla porta di ricarica per avviare il processo di ricarica.

**Indicazione di carica:** Durante il processo di carica, gli indicatori di alimentazione verdi passano gradualmente da lampeggianti a fissi per visualizzare il livello della batteria. Quando la batteria è completamente carica, l'EDC33 interrompe il processo di carica e gli indicatori di alimentazione si accendono in modo fisso per informare l'utente.

- La funzione di illuminazione è disponibile durante il processo di ricarica (LUMIN SHIELD ™ e SEARCH esclusi).
- Il tempo di ricarica è di circa 2 ore. (Ricarica tramite adattatore da 5V/2A)
- Quando è completamente carica, l'autonomia in standby è di circa 12 mesi.

**Illuminazione tattica momentanea**

- Tenere premuto a metà il pulsante di coda per accedere alla modalità SEARCH. Rilasciarlo per spegnerlo.
- Tenere premuto a lungo il pulsante di coda per accedere alla modalità LUMIN SHIELD ™. Rilasciarlo per spegnerlo.

**Accensione e Spegnimento**

- Accensione:** Quando la luce è spenta, premere completamente il pulsante di coda per accenderla.
- Spegnimento:** quando la luce è accesa, premere completamente il pulsante di coda per spegnerla.

**Selezione dei livelli di luminosità**

Quando la luce è accesa, premere a metà il pulsante di coda per scorrere i seguenti livelli di luminosità: ULTRALOW - LOW - MID - HIGH. Quando viene riattivata, la torcia accede direttamente al livello di luminosità precedentemente memorizzato.

**Accesso diretto alla modalità SEARCH**

Quando la luce è accesa/spenta, tenere premuto a metà il pulsante di coda per accedere direttamente a SEARCH (1.700 lumen). Rilasciare per tornare allo stato precedente.

**Accesso diretto alla modalità LUMIN SHIELD**

Quando la luce è accesa/spenta, tenere premuto a lungo il pulsante di coda per accedere direttamente a LUMIN SHIELD ™ (4.000 lumen). Rilasciare per tornare allo stato precedente.

**Blocco/sblocco**

L'EDC33 dispone di due modalità di blocco (modalità Half Lockout e modalità Full Lockout).

**Modalità Half Lockout:**

- Quando la luce è accesa, far scorrere l'interruttore di blocco verso l'alto tenendo premuto il pulsante di coda per accedere alla modalità di blocco a metà. L'icona del lucchetto è visibile sotto l'interruttore di blocco.
- In modalità Blocco parziale, tenere premuto a metà il pulsante di coda per accedere a SEARCH; tenere premuto a fondo il pulsante di coda per accedere a LUMIN SHIELD ™.

**Nota:** per accedere alla modalità di blocco totale, far scorrere l'interruttore di blocco verso l'alto. La torcia uscirà dalla modalità di blocco parziale, accederà direttamente alla modalità di blocco totale.

**Modalità Full Lockout (impostazione predefinita)**

Quando la luce è accesa/spenta, far scorrere l'interruttore di blocco verso l'alto per accedere alla modalità di blocco completo. L'icona del lucchetto è visibile sotto l'interruttore di blocco, a indicare che il pulsante di coda non è disponibile per attivare la torcia.

**Sbloccare la torcia:**

In una delle due modalità di blocco, far scorrere verso il basso l'interruttore di blocco per uscire dalla modalità di blocco.

**ATR (regolazione avanzata della temperatura)**

La tecnologia ATR integrata regola l'uscita luminosa dell'EDC33 in base alle condizioni di lavoro e all'ambiente circostante per mantenere le prestazioni ottimali.

**Indicazione di carica residua**

- Quando la luce è accesa, gli indicatori di alimentazione si accendono costantemente per indicare la carica residua della batteria.
- Prendendo a metà il pulsante di coda, gli indicatori di alimentazione si accendono per indicare la carica residua della batteria (escluse le modalità di blocco).

**Nota:** la batteria deve essere ricaricata quando l'uscita appare debole o la torcia non risponde a causa della scarsa potenza.

Stato degli indicatori	Livello di carica
4 accessi costantemente	75% - 100%
3 accessi costantemente	50% - 75%
2 accessi costantemente	25% - 50%
1 accesso costantemente	0% - 25% (si prega di caricare il prodotto il prima possibile)

**Funzione di protezione del sensore**

Quando la torcia è in posizione HIGH, se il sensore ottico incorporato rileva un ostacolo davanti a sé, la luminosità della torcia diminuirà automaticamente a 300 lumen per evitare il surriscaldamento e prolungare la durata della torcia. Una volta rimosso l'ostacolo, la torcia tornerà al livello di luminosità precedente. La sensibilità del sensore può variare a seconda del colore e del materiale delle ostruzioni.

**Nota:** è importante mantenere pulita la lente frontale per garantire il corretto funzionamento del sensore incorporato e ottenere prestazioni ottimali.

## ( Українська )

△ **Попередження**

- Цей виріб призначений для використання дорослими віком від 18 років. Зберігайте цей продукт у недоступному для дітей місці.
- УВАГА! Можливе яскраве світло! НЕ дивіться прямо на світловий промінь і не направляйте світло комусь прямо в очі!
- Під час тривалої роботи виріб буде сильно нагріватися. Будь ласка, будьте обережні під час використання. Рекомендується не використовувати високі рівні яскравості протягом тривалого часу, щоб запобігти опікам і пошкодженню виробу.
- НЕ накривайте та не розташовуйте предмети біля голови виробу, оскільки це може призвести до пошкодження виробу або нещасних випадків через високі температури.
- НЕ використовуйте виріб для освітлення легкозаймистих або вибухонебезпечних матеріалів, оскільки висока температура може призвести до займання або вибуху.
- Будь ласка, використовуйте продукт стандартним ручним способом, щоб уникнути нещасних випадків у разі несправності продукту.
- НЕ занурюйте виріб у гарячу рідину. Це може призвести до непередбачуваної світлодіоду через різницю тиску повітря всередині та зовні корпусу.
- Якщо виріб поміщено в закриті або легкозаймисті середовище, наприклад у кішені чи рюкзаку, або якщо він не використовується протягом тривалого періоду, вимкніть виріб і активуйте режим блокування, щоб уникнути випадкового ввімкнення та небезпек, спричинених надмірним нагріванням.
- НЕ піддавайте виріб діл температур вище 60°C протягом тривалого часу, оскільки це створює ризик вибуху або займання акумулятору.

• Будь ласка, заряджайте виріб оригінальним зарядним кабелем, щоб уникнути скорочення терміну служби акумулятору.

- Будь ласка, перезаряджайте виріб кожні 6 місяців, якщо він не використовується протягом тривалого часу.
- НЕ розбирайте та не модифікуйте цей виріб, оскільки це призведе до його пошкодження та втрати гарантії на виріб. Будь ласка, зверніться до розділу гарантії в посібнику, щоб отримати повну інформацію про гарантію.

△ **Безпека акумулятору**

Неправильне використання пристроїв із вбудованими літій-іонними акумуляторами може призвести до серйозного пошкодження або загрози безпеці, наприклад займання чи вибуху. НЕ використовуйте акумулятор, якщо він пошкоджений. НЕ розбирайте, не проколуйте, не розкривайте, не розкривайте та не спалюйте акумулятор. Якщо помічено будь-який витік або незвичний запах, негайно припиніть використання акумулятору. Утилізуйте пристрій/батареї відповідно до чинних місцевих законів і правил.

**Функція заряджання**

EDC33 оснащено інтелектуальною системою заряджання. Будь ласка, зарядяйт акумулятор перед першим використанням.
**Підключення живлення:** як показано на малюнку, поверніть кришку USB за торцеву у напрямку ➤ і за допомогою USB-кабелю під'єднайте зовнішнє джерело живлення (наприклад, USB-адаптер, блок живлення або інші USB-пристрої для заряджання) до зарядного порту щоб почати процес заряджання.
**Індикація заряджання :** під час заряджання зелені індикатори живлення поступово переходитимуть від блимання до постійного світіння, щоб відобразити рівень заряду акумулятору. Коли акумулятор буде повністю заряджено, EDC33 припинить процес заряджання, а індикатори живлення почнуть постійно світитися, щоб проінформувати користувача.
• Функція освітлення доступна під час заряджання (за винятком LUMIN SHIELD ™ і SEARCH).

• Час заряджання становить прибл. 2 години.

(Заряджається через адаптер 5V/2A)

• Після повної зарядки час роботи в режимі очікування становить прибл. 12 місяців.

**Тактичне миттєве освітлення**

- Наполовину натисніть і утримуйте торцеву кнопку, щоб отримати доступ до режиму ПОШУК. Відпустіть, щоб вимкнути.
- Повністю натисніть і утримуйте торцеву кнопку, щоб отримати доступ до режиму LUMIN SHIELD ™. Відпустіть, щоб вимкнути.

**Увімкнення / Вимкнення**

- Увімкнення:** коли світло вимкнено, повністю натисніть торцеву кнопку, щоб увімкнути його.
- Вимкнення:** коли світло увімкнено, повністю натисніть торцеву кнопку, щоб вимкнути його.

**Рівні яскравості**

Колі світло увімкнено, наполовину натисніть торцеву кнопку, щоб переключатися між такими рівнями яскравості: НАДНИЗЬКИЙ – НИЗЬКИЙ – СЕРЕДНІЙ – ВИСОКИЙ. Після повторної активації ліхтар отримас прямиий доступ до попереднього збереженого рівня яскравості.
Чутливість датчика може відрізнятис через різний колір і матеріал перешкоди.
**Примітка.** Важливо підкримувати передню лінузу в чистоті, щоб переконатися, що вбудований датчик функціонує належним чином для досягнення оптимальної продуктивності.

**Прямий доступ до режиму ПОШУК**
Колі світло увімкнено/вимкнено, наполовину натисніть і утримуйте торцеву кнопку, щоб отримати прямиий доступ до режиму ПОШУК (1700 люменів) . Відпустіть, щоб повернутися до попереднього стану.

**Прямий доступ до режиму LUMIN SHIELD ™**

Колі світло увімкнено/вимкнено, повністю натисніть і утримуйте торцеву кнопку, щоб отримати прямиий доступ до LUMIN SHIELD ™ (4000 люменів) . Відпустіть, щоб повернутися до попереднього стану.

**Блокування / Розблокування**

EDC33 має два режиму блокування (режим напівблокування та режим повного блокування).

**Режим напівблокування:**
• Коли світло увімкнено, посуьнте перемикач блокування вгору, натиснувши перемикач/повністю та утримуючи торцеву кнопку, щоб

отримати доступ до режиму напівблокування. Ліктограму замка можна побачити під перемикачем блокування.

- У режимі напівблокування наполовину натисніть і утримуйте торцеву кнопку, щоб отримати доступ до режиму ПОШУК; повністю натисніть і утримуйте торцеву кнопку, щоб отримати доступ до режиму LUMIN SHIELD ™.

**Примітка:** Щоб отримати доступ до режиму повного блокування, спершу посуьнте перемикач блокування, щоб розблокувати ліхтар, потім увімкніть його, а потім посуьнте перемикач блокування вгору. Світло вийде з режиму напівблокування та безпосередню переїде в режим повного блокування.

**Режим повного блокування (налаштування за замовчанням)**
Коли світло ввімкнено/вимкнено, посуьнте перемикач блокування вгору, щоб отримати доступ до режиму повного блокування.

Ліктограму замка можна побачити під перемикачем блокування, що вказує на те, що торцева кнопка недоступна для активації ліхтара.

**Розблокувати:**
У будь-якому режимі блокування посуьнте перемикач блокування вниз, щоб вийти з режиму блокування.

**ATR (розширене регулювання температури)**

Вбудована технологія ATR регулює потужність EDC33 відповідно до робочих умов і навколишнього середовища для підтримки оптимальної продуктивності.

**Індикація потужності**

- Коли світло ввімкнено, індикатори живлення почнуть постійно світитися, вказуючи на залишок заряду акумулятору.
- Наполовину натисніть торцеву кнопку, і індикатори живлення вимкнуться, щоб вказати залишок заряду акумулятору (за винятком режимів блокування).

**Примітка.** Акумулятор слід перезаряджати, коли світло стає тьмяним або ліхтар перестає реагувати через низьку потужність.

Статус індикаторів	Рівень потужності
4 Постійно включені	75% – 100%
3 Постійно включені	50% - 75%
2 Постійно включені	25% - 50%
1 Постійно включений	0% – 25% (будь ласка, зарядіть LUMIN SHIELD ™. Відпустіть, щоб вимкнути.)

**Функція захисту ліхтаря**

Колі ліхтар встановлений у режим яскравості ВИСОКИЙ, і якщо вбудований оптичний датчик виявляє перешкоду попереду, яскравість ліхтаря автоматично зменшується до 300 люменів, щоб запобігти перегріванню та подождити термін служби ліхтаря. Після усунення перешкоди ліхтар повернется до попереднього рівня яскравості. Чутливість датчика може відрізнятис через різний колір і матеріал перешкоди.
**Примітка.** Важливо підкримувати передню лінузу в чистоті, щоб переконатися, що вбудований датчик функціонує належним чином для досягнення оптимальної продуктивності.

## ( 简体中文 )

△ **警告**

- 本品适用人群为 18 岁 以上成年人，请将本品放置在儿童接触不到的地方。
- 请勿将光线直接照射眼睛或直视光源，以免对眼睛造成伤害。
- 本产品长时间开启会产生高热，为避免损坏本品及保障用户体验，用户使用 时 请 注 意 安 全，建议不要反复开启高亮度档位，以免烫伤！
- 开启本品时，请勿将物品覆盖或靠近手电筒头，以免损坏本品或因高温发生意外。
- 请勿使用本品照射易燃易爆的物品，以免高温引发燃烧或爆炸等危险。
- 请使用手持等正常使用本品，以免本品故障时，发生意外。
- 在本品处于高温状态下时，请勿将本品置入冷水（或任何液体）中降温。由于内外气压的差异，将产生约等于 10 米水深的水压，将可能导致本品进水而损坏。

**Блокування / Розблокування**
EDC33 має два режиму блокування (режим напівблокування та режим повного блокування).
**Режим напівблокування:**
• Коли світло увімкнено, посуьнте перемикач блокування вгору, натиснувши перемикач/повністю та утримуючи торцеву кнопку, щоб

- 若把本品放置在口袋、背包等密闭、易燃环境，或需长时间储存时，请关闭本品或设置锁定模式以防止误触开启，避免温度过高引发危险。
- 请勿让本品长时间处于高于 60°C 的环境中，否则电池有爆炸或燃烧等风险。
- 充电时应使用原装电源线，避免损耗电池寿命。
- 当长时间储存本品，请每 6 个月充电一次。
- 切勿擅自拆卸、组装或改装本品，可能会导致保修服务失效，详情请查看保固条款。

△ **電池安全**

不當使用內置電池的設備，可能會損壞電池或引發燃燒、爆炸等危險。若本品損壞，請勿使用。請勿拆卸、刺穿、切割、擠壓、焚燒本品。如果發現有任何洩漏或異味，應立即停止使用本品並將其安全處理。請根據適用的當地法律和法規處置設備/電池。

**充電**
本品自帶智能充電功能，初次使用前，請先對手機進行充電。
**連接電源：**如圖所示，按➤提示方向，旋轉尾部的 USB 保護蓋，把 USB 充電線一端連接至充電接口，另一端接上電源（適配器、充電寶或其他充電設備）即 可 進 行 充 電。
**充電提示：**當本品處於正常充電狀態時，綠色電量指示燈會閃爍提示用戶；當充滿電時，手電將自動停止充電，且電量指示長亮提示用戶。

- 充電時，可正常使用照明功能（不能開啟流明盾™和搜索索）。
- 充電時間約為 2 小時。（5V/2A 適配器）
- 滿電時，待機時間約為 1 年。

## 战术点亮

- 轻长按尾部开关，手电开启搜索档，松手电熄灭。
- 重长按尾部开关，手电开启流明盾™，松手电熄灭。

## 开启 / 关闭

- 开启：**关闭状态下，重按尾部开关，手电开启。
- 关闭：**开启状态下，重按尾部开关，手电关闭。

## 亮度调节

开启状态下，每轻按一下尾部开关，即可在“节能档 - 低亮档 - 中亮档 - 高亮档”四档亮度之间循环切换。手电设有记忆功能，关闭后能记忆当前档位，下次开启时会自动进入当前档位。

## 开启搜索档

在开启 / 关闭状态下，轻长按尾部开关不松手，即可开启搜索档（1700 流明），松手即返回此前使用状态。

## 开启流明盾 ™